



V15050

19-12-09

Title - DEERWAN-E-AUHAD

Author - AUHAD.

Publisher - (collected).

Page - 1309 H

Page - 12

Subjects - Urdu Sharahi - Dars-e-Nau -  
Kulliyat.



1010



LIBRARY

ALIGARH

دیارِ دل

M.A. LIBRARY, A.M.U.



U15050



و مصداقاً

حکاماً

# اشعار تقریباً

ریخته قلم باد و رقم رفعت کو کب بلند خیالی عروج خست  
 روشن مقالی آنکه شیوا زبانی را فصاحت زبانش سرمایه نازست - و سخته  
 بیانی را بلاغت بیانش و دستگاه قیاس خدمت مولوی سید محمود  
 خلف ارشد مرحوم و میرورید سید الدین حیدر ابن سید علی مهدی خان  
 بهادر رئیس عظم شهرزیت بهر چها بگیرند و ها که تخلص از او حصار الباد -  
 چشم اسید کو نور و زلف کرم مرده | گل بے خار مضامین کا گلستان پر

|  |   |
|--|---|
| <p>ہرورنی اسکا ہر اک طرف طلسم نیرنگ<br/> واہ کیا سحر کا گلبن ہر کہ ہر موسم میں<br/> کیون نہ کہیں اسے ہر اہل سخن جانے عزیز<br/> جسکے ہر بھول کی پوشائے جان کے لئے<br/> اسکا ہر صفیہ ہر غیریت دو گلزارِ جنان</p> | <p>جسپہ یوانی ہوں پر یانہ پرستان ہر پہ<br/> وہن فہم میں ہر لحظہ گل افشان ہر پہ<br/> یوسف معنی یگین کالنعان ہر پہ<br/> طرف اک تلخ ہو وہ چنتان ہر پہ<br/> کیون نہ او حدِ حرم کا دیوان ہر پہ</p> |
|--|---|

وصف اس مخزنِ مہنی کا لکھے کیا آراؤ  
قالب فہم سخن رس کے لئے جان ہر پہ

CHECKED-2002  
محمد



|  |  |
|--|--|
| <p>گفتہای او حدِ حرم بعدش طبع شد<br/> بو و فرزند جگر بند و چید نکته دان<br/> آن سپر مجموعہ علم و فصاحت و قصاب<br/> آن سپر بر سوز رنگین بیانی تا جدار<br/> ناش چوں در جوانی کر جلالتِ سال طبع</p> | <p>صرف حرفش بست بر نگینی طبعش گواہ<br/> ہم سپر مضمون طراز و ہم پر معنی پناہ<br/> وین پر را عجوبہ فضل و بلاغت و سنگاہ<br/> وین پر را ز شہر یاران معانی باج خواہ<br/> ز در قم آراؤ - نظم او حدِ حرم آہ</p> |
|--|--|



رقمزدہ خاتمہ معجز نگار سر حلقہ سخن سبجان روزگار۔ صفحہ معنی آفرینان  
 عجاز گفتار بخت و یگانہ زمانہ۔ سراسر جامہ سربایان بچین ترانہ۔ انکہ طبل ستایش  
 در چارسوی عالم بلند آوا۔ و علم سخن بجا پیش در ہفت کشور گیتی گردون گرا۔ مقرب الخاقا  
 آستانہ السلطان جناب نواب مرزا خان بہادر داغ دہلوی۔ خلف نواب  
 شمس الدین خان مرحوم۔ ابن نواب احمد بخش خان مغفور۔ رئیس فیروز  
 پور جہر کہ ولو مارو۔ و ستاد علی حضرت ظل سبحانی میر محبوب علی خان بہادر  
 فتح جنگ نظام الدولہ نظام الملک آصف جاہ۔ والی گردون معالی  
 حیدر آباد وکن۔ خلد اللہ ملکہ۔ وارشد واکمل تلامذہ خاقانی ہندی شیخ محمد ابراہیم  
 ذوق دہلوی۔ سلمہ اللہ القادر القوی۔ :-

|                          |                           |
|--------------------------|---------------------------|
| وہ ابوالسعد نام عبیدودود | شور بر پا ہی جسکے ماتم کا |
| اوحسد اپنا تخلص اونے کیا | کہ خلف تھا وحید عالم کا   |
| وہی بخت سوم مترجم تھا    | وفتہ ویراے اعظم کا        |

|                           |                             |
|---------------------------|-----------------------------|
| فارسی انگلش اور اردو بین  | کیا ٹھکانا تھا شق پیہم کا   |
| اوس جوان مر گئے جو کی رطت | کیا علاج ایسے جانگزا غنم کا |
| نرما وہ کلام اوس کا رہا   | اس سے رہتا ہوتا نام آدم کا  |

طبع دیوان کی داغ کھ تاریخ  
آفتاب و منہ سخن چمکا



چکیدہ کلک جواہر سلک حضرت امیر الکلام - زبدۃ الکرام - رئیس  
سخنوران والامقام - فقہار ادب - شہنشاہِ بلغا - محقق والا پایہ - مدقّق گرانمایہ -  
ستاؤ سخن - فرمانروای اقالیم این نادر فن - غشی مسدّد مینائی حنفی  
لکھنوی متخلص بہ امیر - حماد اللہ القدیر - خلف کوچک مرحوم و مہرور  
مولوی کرم محمد - از اولاد حضرت شاہ محمد مینا قدس سرہ العزیز ہتاد  
نواب غفران مآب - حاج الحرمین الشریفین - زائر البیتین الحرمین - الحاج نواب  
کلک علی خان بہادر - پیشین فرمانروای ریاست مصطفیٰ آباد عرف رم پور



صانعات عن حوادث الدهور۔ ولد شد و اکمل تلامذہ تدبیر الدولہ بدر الملک عثمانی  
سید ظفر علی خان مرحوم خلف میسر مدد علی مغفور میٹھوی گھنوی۔ تخلص سیم  
شاگر غلام ہمدانی مصحفی مراد آبادی۔ دہلوی لکھنوی۔

|                                  |                                   |
|----------------------------------|-----------------------------------|
| وجید عصر کے فرزند او حد مرحوم    | کے شباب بین و نیاسے میسر سوئی خان |
| کئی امیر نے تاریخ اونکے دیوان کی | کھلا کے پھول گیا کے باغبان کھان   |



نزاویدہ خانم بلاغت شامہ عمان گنہ خیر معانی۔ نسیان لالی ریز روشن  
بیانی۔ درۃ التاج والاودمانی۔ قرۃ العین عالی خاندانی۔ نواب میرزا  
بہاء الدین اسد خان بہادر دہلوی۔ انسپکٹر محکمہ جنگی و ذکیستی ریاست  
گردون شوکت حیدر آباد کن تخلص بطلب۔ نیرۃ غفران تاب نواب  
ضیاء الدین احمد خان بہادر رئیس لوڈو تخلص بہ تیر و خوشان  
علیہ الرحمۃ والشفان۔

|                             |                               |
|-----------------------------|-------------------------------|
| چمپا واد کیا خوب دیوان اوحد | بجا ہوا ہے جان آریہ کھمبین ہم |
|-----------------------------|-------------------------------|

|  |   |
|--|---|
| <p>ہر اک سطر کی وہ جاوہ بھری رہی<br/>یہ بات کہ لفظ و معنی ہیں چسپان<br/>سخن ہی سے اپنی زندگی کا مزہ<br/>روانی میں دریا ہو طبع سخنگو<br/>بہت رہنے دیوان اردو کے دیکھے</p> | <p>نہیں دلربائی میں کاکل سے کچھ کم<br/>کہ معشوق و عاشق کا ہر وصل باہم<br/>سخن روح پرور سخن جان آدم<br/>لاسی موتیوں کی مضامین ہیں ہم<br/>نظر آئی ایسی فصاحت مگر کم</p> |
|--|---|

کوئی طبع کا سال اسکے جو پوچھے  
طلب تم کہو۔ نظم قبول عالم



از شائع انگلہ یار بحر زخار خمدانی۔ ابرار و شہزادہ بانی۔ زبدۃ الاولیاء  
نخبۃ البلغاء۔ عمدۃ المصنفین۔ قدوة المولفین۔ رخشان شیراز علی بی۔ تابان خستہ  
فلک والاحبی۔ پیر و مولف رب العباد۔ خان بہادر۔ مولوی سید علی  
محمد رشاد۔ فنکار رشید مرحوم سید محمد عباس رئیس نظم آباد۔  
ارشاد علامہ ملک الہیہ۔ سلطان نور عین غلام نظام الہیہ۔ مولوی محمد

حضرت سید شاہ الفتح حسین الموسوی القادری شتخلص بہ فریاد۔

بر اللہ مضجعہ و طیب مہجہ و مجمعہ ۛ

|                            |                               |
|----------------------------|-------------------------------|
| زبے پاکیزہ نظم اوحس ما     | کہ حسن و لطیفش جاودان باد     |
| زبے نظمے چو رنگین گلستانے  | کہ رنگ او فروغ چشم جان باد    |
| زبے نظمے نگارین بوستانے    | بہارش نہ ہست روح و روان باد   |
| زبے گلستانہ نظمے معنہ      | ز بویںش عنبرین مغز جہان باد   |
| شام ہنسہ وز دلہا ہر گل او  | بہار گلشنش دور از خزان باد    |
| زمین ہر غزل بر تر سپہ      | فداے اوج او ہفت آسمان باد     |
| پرست قدر و انان ہنسہ بچ    | ہمیدون کفہ قدرش گران باد      |
| مضامینش بدامن سخندان       | گل افشان ہجو گلبن ہر زمان باد |
| اوا فہماں معنی را ادایش    | بطر ز جادوئی ما دستان باد     |
| زبان گوہر فشان سخنور       | بگفتار مدحش در فشان باد       |
| بر غم نکتہ چینان حکمت ہایش | قبول خاطر ہر نکتہ دان باد     |
| بمقبولی گزین اشعار نفسش    | چو شعر شاعر غیب اللسان باد    |
| سپند و افح عین الکاش       | سویاے قلوب کا لان باد         |
| چو نظمے شادی ولہاست او شاد | دل نا شاد مازوے شادمان باد    |
| بجہاں کہ دیوان طبع گر وید  | نو شتم سال او۔ مرغوب جان باد  |

## ایضا قطعه تاریخ طبع

از تلاش طبع و قواد و ذهن نقاد سخن سخن معنی آفرین - فصوص و نیش  
 و کیاست راز و نیاز نقش نگین - خشنده کوکب برج والا هنری - تابنده گوهر درج  
 فروزان نظری - یک تار مضمار بے بدلی - منشی **حاج علی** صدقه دانی حنفی  
 لکهنوی تخلص به شوق - خلف الرشید مرحوم شیخ کاظم علی تخلص پیر  
 از اولاد جاگیرین خلد برین - حضرت قاضی قدوة الدین قدس سره - که ایشان  
 بلقب قدوائی شهرت دارند - و در ملک و ده بشارت و نجابت ممتاز اند - مصنف  
 مثنوی **ترانه شوق** و دیگر تصانیف نفیسه - صاحب دیوان ریاست پرتا بگله دوشین  
 مالک و راقم نامی اخبار نامه آزاد لکهنو - تلخیص رشید استاذ نامی - چامه گوی گرامی -  
 تدبیر الدوله - مدبر الملک - مرحوم منشی **سید مظفر علی خان** اسپر ایتموی لکهنوی

که باشد مه آسمان سخن  
 که آباد سازد جهان سخن  
 سخن قالب و اوست جان سخن

کلام ابوالسعد عبدالودود  
 برآمد طبع و در آید طبع  
 سخن پیکر و اوست روح و روان

|                                |                               |
|--------------------------------|-------------------------------|
| سُخْوَرنَماد و سُخْنِ بر تدرار | بودن و نہ خوانش زبَانِ سُخْنِ |
| سُخْوَرنِ بزل رسید و ہنوز      | نشان میدہد کاروانِ سُخْنِ     |
| در ازست افسانہ مرگ او          | بگردان بطلب عنانِ سُخْنِ      |

بگو شوق تبارِ سُخْوَرنِ دیوانِ او  
گل چیدہ از بوستانِ سُخْنِ



از لالی درج خیالِ سُخْنِ سُخْوَرنِ بیدہ بیان - معنی آفرینِ جادو تبیان  
غشّی مسعود احمد متخلص - خمسہ - سلمہ اللہ تعالیٰ خلفِ کوچکِ شیراز  
رُمیس لادبا - منشی میر - مینائی خفی لکھنوی -

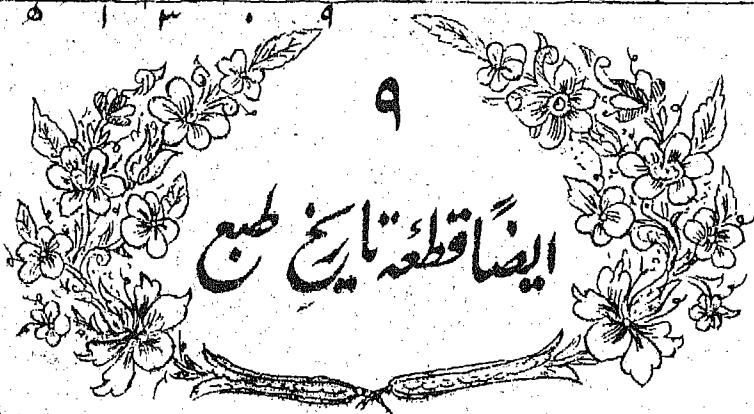
|                                       |                                  |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| چل بسے خلک کو تیس برس کے ہو کر        | بھر گیا اے جوانی ہی مین جامِ او  |
| سائے حجاب کی آنکھوں میں جو دنیا ازمیر | غیرتِ صبح قیامت ہوئی شامِ او     |
| پڑ گئی گردِ لحد چاند سے رخساروں پر    | مل گیا خاک مین کیا ماہِ تمامِ او |
| رنگِ اعجازِ سیما ہو سُخْنِ سے پیدا    | زندہ ہو اپنے مضامین سے نامِ او   |

اوس جوانرگ کے دیوان کی ہر تاریخ ضمیمہ  
کیا غم اندوز ہو ہو ہو یہ کلام اوحدم



از گہر فای حقہ فکر گنجینہ دار جواہر معانی قفل گشت خرمینہ نغمہ بیانی طبعی  
ممتاز احمد تخلص بہ ممتاز سلمہ اللہ تعالیٰ - ایضاً خلف حضرت امیر  
مدوح الفوق -

|                                 |                              |
|---------------------------------|------------------------------|
| سختن اوحدم موم بود ای ممتاز     | ہمچو گفتار گہر بار حینان دشت |
| بیت سرزد بسیر سنگ و برآمد تاریخ | نومہ اوحدم موم بود ہر خورش   |



از نوامای دلنواز غنایب دستان زن گلستانِ سخن - طوطی شکر  
شکر گلستانِ این نادر فن - حکیم محمد قیام الدین تخلصِ فکر - تمیز رشید  
حضرت آیدر محمد روح الفوق -

|                         |                               |
|-------------------------|-------------------------------|
| کلام اوحید مرحوم شد طبع | که ہمتایش نہ بیند چشم در خواب |
| رستم ز فکر بہر سال طبعش | بماند سالہا این نظم نایاب     |



از نجات گلستانِ فکر گلشن طراز بلند خیالی چمن آراے شکستہ مقالی -  
المخوف بالطافۃ القادر القوی - سید احمد شہید بریلوی - شاعر آگاہ دل  
بتخلص غافل - ملازم سر رشته تعلیم ریاست رام پور -

|                                   |                                 |
|-----------------------------------|---------------------------------|
| پور و حید و دران اوحید تخلص و     | در داکہ در شبابش پیاک اجل رسیدہ |
| زین نائبہ چگویم بردل چہاگزشتہ     | ہرگز شکست نبود پشت پدر خمیدہ    |
| نے نے غلط سرودم زندہ ست نام اوحید | کو از کلام دلکش نقش بقاکشیدہ    |
| باقی ست یادگارین یوان در نثارش    | کازرتن بلاغت جان از دوش رسیدہ   |

غم را سزد کہ لختے گویند خیر باد سے      زبیر اکہ نظم خویش چون اوست نور و یدہ

تاریخ طبع غافل بے روی بذلہ گفتیم  
اوحد بطرز دلجو جان در سخن دمیدہ



از رشحاتِ سحابِ خیالِ نہایت بالا مالِ طراوت بخش چمنزار تازہ خیالی  
نظارتِ فرای گلزمین خوش مقامی - جامع فضائل علمی و علمی - سید ازلی - حکیم مولوی  
سید الدین احمد متخلص بہ ناطق سلار اللہ الاحد سوین ترجمہ کو نسل  
قانون سازی گورنمنٹ ہند - ویکے از عزیزان والد ماجد مصنف متوطن کلکتہ -

|                                       |                                     |
|---------------------------------------|-------------------------------------|
| نظم و ترتیب و حد و حوم کے دیوان کی    | ہنہ جب کیجی نکلی آئی ہمارے دل سے آہ |
| حسن بندش شوکتِ الفاظ کیا ہم دیکھتے    | پھر گیا آنکھوں کے آگے انکار و رشاک  |
| آہ وہ ان کی جوانی آہ وہ حسنِ شباب     | آہ وہ نکلین طبیعت آہ وہ حوضی نگاہ   |
| پوچھ کر آنکھوں کو آخر ہنہ ناطق سے کہا | کیجئے ارشاد اک تاریخ دیوانِ محبوبا  |
| سوگ کے دل سے کہا اُسے یالِ عیسوی      | یادگارِ اوحدِ حوم خوش کردار آہ      |



## ایضاً قطعہ تاسیخ طبع

از معانی طبع منور و فکر ضیا گستر فاضل گرانمایہ - ادیب فرازین پایہ -  
 سخن شناس و مخندان - سخنگوی شید و ازبان - مولوی محمد یوسف جعفری عظیم آباد  
 متخلص بہ بہ بخور - لطف بہ اللہ تعالیٰ و صانہ عن شر و بر صواف اندہ  
 شہرہ دار دار الامتحان بورڈ اف اکرامینس واقع کلکتہ -

|                                       |                                      |
|---------------------------------------|--------------------------------------|
| پایہ ملک نظم کا شاہنشہ دیشان ہر       | چشمکے نگار ہی یہ دیوان او صد مہم کا  |
| دل ہر اک شاعر کا جسکے حسن پر قربان ہر | ہو یہ دیوان یا عروین لربا و دلفریب   |
| شاعری کا فن ہر قالب پر یہ اسکی جان ہر | شاعری سب جان تھی جب تک تھی آئین کینا |
| ہو گزر بادِ خزان کا آئین کیا مکان ہر  | یہ وہ گلشن ہر رنگی حشر تک جسکی بہار  |

آ کے ہاتھ نے کہا رنجور سے تاسیخ طبع

واہ وا یہ ہوتان بے خزان یوان ہر

۹ . ۳ . ۱ ہ



152516V

10. 0.

